

**Zmluva č. 84/2010**  
**o poskytovaní súborov údajov z automatizovaného informačného**  
**systemu geodézie, kartografie a katastra**

Objednávateľ: **TaxLes-RTS, s.r.o.**  
So sídlom: **Hodžova 34, 949 01 Nitra**  
Zastúpený: **Ing. Ivan Ľapušík, konateľ spoločnosti**  
Bankové spojenie: **VÚB, a.s, č.ú. 2288406454/0200**  
IČO/DIČ: **36757888/2022349285**  
IČ DPH: **SK 2022349285**  
(ďalej len "objednávateľ")

Dodávateľ: **Katastrálny úrad v Žiline**  
So sídlom: **Hollého 7, 011 81 Žilina**  
Zastúpený: **JUDr. Viera Urdziková, prednostka**  
Bankové spojenie: **Štátna pokladnica, č. ú.: 7000004409/8180**  
IČO/DIČ: **37808095/2021618137**  
(ďalej len „dodávateľ“)

uzatvárajú podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka, § 21 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 215/1995 Z. z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov a § 7 ods. 2 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom v znení neskorších predpisov, túto zmluvu o poskytnutí súborov údajov z automatizovaného informačného systému geodézie, kartografie a katastra.

**Čl. I**  
**Predmet zmluvy**

1. Dodávateľ poskytne objednávateľovi nasledovné údaje z katastrálnych území **Divina, Divinka, Dlhé Pole a Svederník**:
  - a) databázu súboru popisných informácií katastra nehnuteľností z uvedených katastrálnych území, vo forme súboru na CD v záväznom formáte údajov na výmenu informácií (FÚVI),
  - b) vektorovú katastrálnu mapu s kódom kvality 1 z katastrálneho územia Divina a vektorovú katastrálnu mapu s kódom kvality 3 – intravilán a s kódom kvality 1 – extravilán z katastrálneho územia Dlhé Pole, vo forme súborov na CD v záväznom formáte údajov na výmenu informácií (VGI),
  - c) rastrové súbory z katastrálnych území Divinka a Svederník, vo forme súborov na CD.
2. Dodávateľ sa zaväzuje, že prostredníctvom **Správy katastra Žilina, A. Kmet'a č. 17, 012 54 Žilina** odovzdá objednávateľovi oproti podpisu súbory údajov z katastra nehnuteľností na počítačových médiách dodaných objednávateľom podľa Čl. I bodu 1. a k poskytnutým údajom uvedie dátum ich aktuálnosti.

## **Čl. II**

### **Účel použitia údajov**

Objednávateľ použije údaje len pre potrebu vyhotovenia lesných hospodárskych plánov a to v rozsahu jednej inštalácie.

## **Čl. III**

### **Podmienky použitia údajov**

1. Objednávateľ sa zaväzuje :
  - a) vymedziť prístup k údajom katastra nehnuteľností v informačnom systéme oprávneným osobám,
  - b) zabezpečiť, aby údaje súboru popisných informácií katastra nehnuteľností v informačnom systéme boli vedené oddelene od iných informácií a údaje súboru geodetických informácií boli využité len na lokalizáciu ostatných informácií systému,
  - c) vylúčiť šírenie poskytnutých údajov katastra nehnuteľností tretím osobám, ich využívanie na propagačné a obchodné účely alebo na účely, ktoré spolu nesúvisia s dohodnutým účelom v Čl. II. tejto zmluvy a zabezpečiť ich použitie v súlade so zákonom Národnej rady Slovenskej republiky č. 215/1995 Z. z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov, katastrálnym zákonom a zákonom Národnej rady Slovenskej republiky č. 428/2002 Z.z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov,
  - d) nevykonávať zmeny v poskytnutých údajoch katastra nehnuteľností,
  - e) opatriť tlačové výstupy vyhotovené zo súboru popisných informácií katastra nehnuteľností doložkou „Neslúži na právne úkony“ a dátumom aktuálnosti údajov,
  - f) opatriť výstupy vyhotovené na podklade súboru geodetických informácií katastra nehnuteľností ochrannou doložkou „Informačný systém katastra nehnuteľností © Úrad geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky“ a dátumom aktuálnosti údajov.
2. Podmienky podľa bodu 1. Čl. III. sa vzťahujú na hromadné údaje a jednotlivé údaje.
3. Údaje sa poskytujú jednorazovo na účel uvedený v Čl. II.
4. Každé ďalšie použitie údajov je podmienené uzavretím dodatku k tejto zmluve alebo uzavretím novej zmluvy medzi objednávateľom a dodávateľom.

## **Čl. IV**

### **Cena**

Údaje v rozsahu uvedenom v Čl. I. budú poskytnuté bezplatne v súlade s § 11 ods. 3 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 215/1995 Z.z. o geodézii a kartografii v znení neskorších predpisov.

## **Čl. V**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Autorské práva Úradu geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky k poskytnutým údajom neprechádzajú na objednávateľa.
2. Zmluvu možno meniť len písomnými dodatkami so súhlasom oboch zmluvných strán.
3. Zmluva nadobúda účinnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami.
4. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, dva pre objednávateľa a dva pre dodávateľa.

## **Odôvodnenie vyhotovenia Zmluvy č. 84/2010**

Súčasťou žiadosti o poskytovanie súborov údajov z automatizovaného informačného systému geodézie, kartografie a katastra bola Zmluva o dielo č. 645/NLC/2009-VO medzi Národným lesníckym centrom, so sídlom T. G. Masaryka 22, 960 92 Zvolen v zastúpení Ing. Martinom Moravčíkom, CSc. – generálnym riaditeľom a zhotoviteľom TaxLes – RTS, s.r.o., Hodžova 34, 949 01 Nitra v zastúpení Ing. Ivanom Ťapušíkom – konateľom spoločnosti (objednávateľ), v zmysle ktorej bude vypracovaný Lesný hospodársky plán v katastrálnych územiach uvedených v článku I. bodu 1. Zmluvy č. 84/2010 o poskytovaní súborov údajov z automatizovaného informačného systému geodézie, kartografie a katastra.

V ....., dňa .....

V Žiline, dňa 17.02.2010

Za objednávateľa  
(podpis, odtlačok úradnej pečiatky)

Za dodávateľa:  
(podpis, odtlačok úradnej pečiatky)